

AROMA OF ARTS

11 Artistes de France dialoguent avec 9 Artistes de Chine à Macau

Vernissage le 8 MAI 2009

Exposition du 9 MAI au 14 JUIN 2009 à la SAINT PAUL's FINE ART GALLERY
MACAU

Une initiative franco-chinoise pour lier un dialogue créatif entre les artistes. L'art d'aujourd'hui comme un pont entre les continents et les cultures. La mise en regard du travail de 11 artistes français et 9 artistes de Hong-Kong et Macau pour traduire l'air du temps.

Cette initiative est animée par :

- **L'association des 16 AnGES** : www.les16anges.net Créée en 2002, elle valorise le travail de plus de 75 artistes, a établi des contacts avec deux cent artistes dans 40 pays, par des initiatives d'échanges interculturels dans son programme OPEN ART de rencontres internationales . Elle est habilitée au mécénat d'art par l'administration française.

Contact : François de Verdière frdeverdiere@gmail.com

- **La galerie Saint-Paul's Fine Art.** Depuis 2007 cette galerie idéalement située au cœur du Macau historique est très active dans la valorisation des artistes locaux. Elle s'ouvre aujourd'hui à des initiatives internationales.



www.stpaulscorner.com/en/fineart.php

Un lieu d'exception, dans un bâtiment historique situé aux pieds des ruines de la cathédrale Saint-Paul. Macau.

AROMA OF ARTS

11 Artistes de France dialoguent avec 9 Artistes de Chine à Macau

Les artistes français présents :



Bruno ANTONY. Peinture

Figuration libre, ludique, décalée. C'est une peinture joyeuse sur la forme mais en décalage souvent sur le fond au regard de l'actualité.

www.brunoantony.com <http://www.les16anges.net/bruno-antony/index.htm>



CACHAM. Peinture

Lumière et abstraction. Feuilles d'or, d'argent et de cuivre, laits d'encres et laques de nacres.

<http://cacham.blogspot.com> <http://www.les16anges.net/cacham/index.htm>



Lucile COLLERY. Peinture

L'eau, le feu, l'air et la terre sont au cœur de son inspiration. Abstraite et énergique sa peinture construit un moment d'équilibre.

<http://www.lucilecollery.com>

<http://www.les16anges.net/lucile-collery/index.htm>



Anne DAMESIN. Peinture

Huile sur toile pour traduire la sophistication intemporelle des formes et des couleurs. Des paysages abstraits, recomposés, mis en lumière.

<http://www.les16anges.net/annedamesin/index.htm>



Sylvie KAPTUR GINTZ. Peinture

Peintre, plasticienne et art thérapeute. Son univers mixe les techniques pour traduire son humanisme coloré.

www.kapturgintz-plasticienne.com <http://www.les16anges.net/skg/index.htm>



MALKE. Collages

Collages en 3 dimensions, la rencontre des formes et des couleurs entre surréel et poésie organique.

<http://www.les16anges.net/malke/index.htm>

AROMA OF ARTS

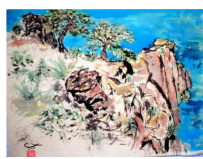
11 Artistes de France dialoguent avec 9 Artistes de Chine à Macau



Aude MINART. Photographie

Galeriste passionnée d'art contemporain africain, ses photographies traduisent son engagement, loin des clichés stéréotypés.

www.lagalerieafricaine.com



MIRAI. Peinture

Des paysages français, sur du papier naturel fait de riz et de bambou, avec des pinceaux traditionnels. J'utilise l'encre de chine et les couleurs préparées à partir de pigments naturels.

www.mirai.neuf.fr <http://www.les16anges.net/mirai/index.htm>



Isabelle REGNIER. Peinture

La dimension du voyage, du parcours, du déplacement. Renouveler notre perception de la nature, de la rendre plus aiguë.

<http://www.isabelleregnier.com/>

<http://www.les16anges.net/isabelle-regnier/index.htm>



François de VERDIERE. Peinture

Président de l'association les 16 Anges.

Membre actif de la « Maison des Artistes »

Entre figuration et abstraction, la force de la couleur et de la lumière. Travail à l'huile, sur des fonds de résines, de sables, d'enductions.

www.fdeverdiere.com

<http://www.les16anges.net/francoisdeverdiere/index.htm>



Danielle VIGNES. Peinture

Collages, détournement d'objets, recompositions colorées pour laisser libre cours à l'imagination, à la création et à la poésie

http://www.les16anges.net/danielle_vignes/index.htm



Islam ZIAN ALABDEEN. Peinture

Déserts de roche, de sable, chaleur écrasante, déserts de silence .

Suggérer des temps anciens, la diversité du Soudan, la fusion des cultures africaines et arabes, l'esprit du Nomade

<http://izian.free.fr> http://www.les16anges.net/islam_zian/index.htm

AROMA OF ARTS

11 Artistes de France dialoguent avec 9 Artistes de Chine à Macau

Les artistes asiatiques présents



Ka-Fai M. Peinture

Ambassadeur à Hong-Kong de l'association «les 16 Anges »

L'association des cultures entre Asie et Occident, la géométrie avec l'élégance des formes fluides, le rythme abstrait avec les thèmes traditionnels asiatiques

http://www.les16anges.net/ka_fai_m/index.htm



Tong Chong . Dessin

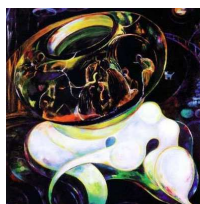
La maîtrise de la technique classique de l'encre de Chine et l'expressivité du dessin contemporain



Gigi Lee . Peinture

Onirique et rêveuse, entre abstraction et surréalisme coloré. Son univers a le charme de l'ultra féminin

<http://www.creativemacau.org.mo/page.php?area=12&part=237>



Debby Sou . Peinture

Des mondes extravagants, des bulles habitées par la couleur et le mouvement, le jeu poétique des formes, comme des contes colorés.



Fernando Madeira . Photographie

Des portraits humanistes et engagés. L'expressivité d'un geste saisi, d'un mouvement attrapé.

AROMA OF ARTS

11 Artistes de France dialoguent avec 9 Artistes de Chine à Macau



Alice Kok . Photographie

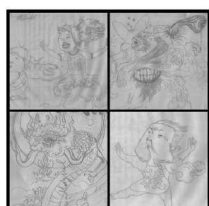
Née à Macau, formée en France, grande voyageuse, son travail exprime le multiculturel dans une époque post-coloniale.

http://alice-k-ok.blogspot.com/2006_11_01_archive.html



Leo Yeun . Peinture

Formé au design à l'illustration et à la décoration d'intérieur, sa peinture met en scène des instantanés poétiques



Fortes Sequeira . Dessin

Photographe, illustrateur et graphiste, son trait dynamique explose de jeunesse.



Lei Ieng Wai. Peinture

Remerciements : Merci à l'Alliance Française de Macao pour son soutien, et en particulier à Mr Matthieu Bernard, son directeur.

Plus d'images et la présentation détaillée de chaque artiste sur www.les16anges.net

Mr François de Verdière - France : frdeverdiere@gmail.com

Mr Ka Fai – Hong Kong : hk.ma.ka.fai@gmail.com